

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año XI.-Número 3572

Suscripción

En la isla al mes ptas. 1'50
Resto de España " 1'75
Extranjero " 2'50

Mahón sábado 15 de Enero de 1916

Redacción y Administración

Calle Nueva.—Teléfono 123

Obras de enseñanza moderna

magníficamente editadas por la acreditada casa de los señores

Seix y Barral Hnos.

Pesetas	Pesetas
CARTILLA (Método científico de enseñar simultáneamente a leer y escribir) 2'00	ROMANERO CASTELLANO (El alcance de los jóvenes) 2'00
GRAMÁTICA DE LA LENGUA CASTELLANA	ARITMÉTICA
Primer Grado 1'50	Primer Grado 1'50
Segundo Grado 1'75	Segundo Grado 1'75
Tercer Grado 2'50	Tercer Grado 2'00
	GEOMETRÍA (Estudio de las formas) 1'50
	GEOGRAFÍA HUMANA 2'00

Escritura práctica norteamericana, (Letra continua y sin perfileres, higiénica, fácil, clara, rápida y elegante.)

10 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

Método moderno de caligrafía inglesa. (El único basado en los modernos principios pedagógicos. Elegante letra, clara, rápida y expresiva.)

8 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

Dibujo elemental. (Método inductivo basado en modernos principios pedagógicos.)

3 cuadernos a QUINCE CENTIMOS cada uno.

Tipografía Mahonesa Calle Nueva

La Maison OBTTE de PARIS, 273, rue St Honoré participa a su numerosa clientela, que en vista de las circunstancias actuales y para servir mejor la clientela española, acaba de abrir una Sucursal en BARRCELONA Plaza Catalunya, 12 en cuyos salones quedan expuestos sus magníficos modelos de Trajes de Baile y Teatro, Trajes sastre y de paseo, Abrigos y salidas de teatro, Sombreros última novedad, Peletería, Cuellos de pluma, Lencería, Blusas, Corsés y todos los demás artículos de lujo para Señora.

Ayuntamiento de Mahón

Sesión ordinaria de 12 Enero de 1916

Presidió el señor Alcalde don P. G. de Mompada; asistiendo los concejales señores Pons Sirges, Beltrán, Pons Zabala, Cachot, Oives, Mercadal, Escudero, Botella, Pons Castell, Ponsell Vincent y Panedas.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Conceder permiso a don Juan G. Vidal y Mir para reformar aberturas de la casa n.º 3 de la calle del Comercio.

Conceder permiso a don Miguel Seguí Pons para modificar la puerta de entrada al patio de la casa n.º 75 de Ses Barqueras, camino de B. S. P. rrell.

Aprobar una cuenta.

Aprobar la tasación de la faja de terreno cedida a la vía pública en la carretera de San Luis lindante con las cuatro edificaciones últimamente levantadas por la Sociedad de construcción de casas para obreros.

Rescindir para el 29 de febrero próximo el contrato de alquiler del almacén que don Gerónimo Pretoposo en la cuesta de Miranda.

Fijar en número de diez las secciones en que se ha de dividir este municipio para proceder en su día al sorteo de los votos es asociados que han de constituir, en unión del Ayuntamiento, la Junta municipal.

Declarar nulo el cupón extraviado en la obligación Serie B. n.º 208 vencimiento 31 Julio 1914, de la Deuda Municipal a 6 por 100 de 250,000 pesetas, y pagar su importe a don Emilio Surria.

Quedar enterado de haber sido de-

vuelto con la aprobación de la Diputación provincial el Presupuesto del Tribunal de Jurado del partido para este año.

Devo ver a don Lucas Pons Oives la fianza que como arrendatario que fué en 1915 para la recaudación del arbitrio sobre coches y locas de parada y carruajes de tránsito, tenía constituida en Caja municipal.

Aprobar los acuerdos tomados por la Comisión de beneficencia en sesión de 7 del actual que se refieren a cuentas de gastos de Noviembre, aprobación de este para a Casa de Misericordia, adquisición de un modelo para silla de a quien y proceder a un recorrido general del Teatro.

Aprobar las cuentas de gastos de consumos de diciembre último.

Conceder licencia al Cronista don Francisco Hernández Saiz para que pueda permanecer en Madrid mientras duren las oposiciones a Cátedras de Instituto en que ha de tomar parte.

Encargar al empleado de Secretaría señor Marsa, para mientras dure la ausencia de señor Hernandez, el cuidado de Archivo municipal bajo la dirección de señor Concejal Inspector.

Satisfacer a la Maestra de la escuela de niñas de la calle del Carmen las mensualidades de Octubre, Noviembre y Diciembre últimos.

Encargar al Jefe de la Guardia municipal la formación de un recuento de casas de bebida, cafés y similares existentes en esta ciudad para unirla a la facilitada por la Administración de Hacienda.

Que por el señor Arquitecto se forme el plan de reforma de la calle de la Arravaia.

Tramitar el oportuno expediente para que sean baja en el padrón de contribución los edificios cuyos solares se han agregado a la vía pública.

Activar la colocación de vidrieras en los arcos del Mercado del Carmen y limpiar los techos y paredes del mismo.

Aprobar lo dispuesto por el señor Concejal Inspector de Mercados ordenando al arrendatario de la caseta del Mercado del Carmen número 7, destinada a la venta de carnes, efectuar las obras y la ponga en condiciones a que viene obligado con arreglo al contrato.

Facilitar auxilios al Guarda paseos en los trabajos de siembra de árboles en calles y paseos.

Llamar la atención del contratista del suministro de pan a los Establecimientos municipales de Beneficencia a fin de que se esmere facilitando pan de buena calidad, autorizando a las señoras Superiores para que lo desechen siempre que no sea de su agrado.

No oponer dificultad a que se continúen las obras en el frontis de la casa número 15 de la calle de la Arravaia siempre que con arreglo a la autorización concedida no se realicen obras de consolidación.

Aprobar la cuenta de productos de los municipios hasta el 31 de Diciembre último.

A INFORME

De la Comisión de Consumos: Estado de producto de Diciembre último.

Moción de señor Pons Castell para el estudio de los ingresos y gastos del impuesto de Consumos desde que se lleva por Administración municipal a fin de conocer las causas que motivan el descenso de ingresos y adoptar medidas para mejorarlo.

Estudio de la Comisión de Caminos, moción del señor Beltrán para que proponga la distribución e inversión de la cantidad disponible para este año.

Estudio de la Comisión de Fomento, instancia de don Antonio J. Tuduri Monjo pidiendo permiso para modificar aberturas de las casas números 5, 7, 9 y 11 de la calle de Mercadal.

Estudio de la Comisión de Beneficencia:

Formación del Presupuesto de Gastos de las obras más indispensables en el Teatro Principal.

Observaciones del señor Pons Castell para adoptar las medidas convenientes a evitar perjuicios a la Beneficencia municipal con motivo del descubrimiento de don José Llopió Agonér arrendatario que fué del Teatro Principal.

Estudio de la Comisión de Hacienda a saber:

Cuentas.

Estado de situación y liquidación del repartimiento de 1910.

Cuentas por trabajos y servicios prestados durante el año 1915, que no pudieron satisfacerse por tener agotada a partida del Presupuesto.

Moción de señor Pons Sirges para facilitar el pago de los descubiertos a los empresarios que fueron del Teatro de Verano y Teatro Principal y empresario de Nuevo Cine por recargos sobre espectáculos públicos.

Moción de señor Pons Sirges para acordar la distribución de la partida disponible para gastos de extinción de perros vagabundos.

Moción del señor Ponsell Vincent para adquirir algunos pilones para cortar carne y mesas de venta de mariscos en la plaza de la Pescadería.

Moción del señor Beltrán de con-

tribuir con los Ayuntamientos de Villa Carlos y San Luis al sostenimiento de los gastos de un aparato telefónico para el servicio de la Guardia civil.

Estudio de la Junta de Cementerios, instancia de don Pedro Bañester y otros propietarios de panteones situados en el lado Norte del antiguo recinto del Cementerio Católico de esta ciudad, entre los números 39 y 46 pidiendo se proceda por el Ayuntamiento a la conducción de aguas que caen en dicho recinto de manera que no queden encharcadas a fin de evitarles los daños que ahora sufren.

INDETERMINADO

El señor Beltrán se interesó con el señor Alcalde para que se dé a conocer al público por medio de la prensa local los nombres de las personas multadas por faltas cometidas en la calidad y peso de venta de sustancias alimenticias.

Y se levantó la sesión.

El cambio alemán

París 9.

Comentarios franceses

Comentando la baja del cambio sobre los fondos alemanes, el «Journal des Débats» dice que sería pueril pensar que la baja del marco solamente obligará a Alemania a capitular.

«Sin embargo—agrega—, conviene alegrarse de esa baja, porque es un síntoma de abatimiento general, que se empieza a advertir con certeza en nuestros enemigos»

Y sigue así:

«Las perspectivas no son brillantes para ella, y parece que Alemania empieza a aniquilarse seriamente. Si hay que dar crédito a ciertos periódicos alemanes, una de las causas de la baja del cambio alemán sería el envío de cantidades considerables a Holanda y Suiza por numerosos capitalistas deseosos de poner sus fortunas a salvo en el Extranjero. Esa explicación es una confesión que registramos con satisfacción.»

El periódico «Le Temps», sobre el mismo asunto, escribe:

«La depreciación de los valores alemanes sobre los mercados neutrales demuestra que el consorcio de los Bancos alemanes, que había constituido mucho antes de la guerra un oficio central del cambio en Berlín para mantener al extranjero la estabilidad del marco, ha perdido ahora la intervención del cambio alemán.»

La razón es que ese consorcio ya no dispone de créditos sobre el Extranjero para efectuar pagos fuera, y que, sobre todo, agotó sus reservas en valores americanos.

Finalmente, que los créditos que los alemanes tenían sobre Sudamérica, y que el alza de la piastra permitió realizar, están a punto de ser agotados.»

INFORMACION OFICIAL

La asistencia voluntaria a clases

La parte dispositiva del decreto declarando voluntaria la asistencia a las clases de la enseñanza superior, dice así:

Artículo 1.º La asistencia de los alumnos a las cátedras de la enseñanza superior es libre y voluntaria.

Las cátedras son públicas.

Ningún español podrá ser privado del derecho de asistir a ellas.

Art. 2.º Los alumnos no podrán ser objeto de corrección disciplinaria ni de sanción académica por el hecho de no asistir a clase.

Art. 3.º Nadie tiene derecho a im-

pedir que un profesor cumpla el deber de dar su clase ni atacar a la libertad de los que quieran asistir a ella.

Se considerará infringido el precepto anterior por coacción escolar, cuando todos los alumnos faltasen colectiva o simultáneamente a una o varias clases, no por la fortuita coincidencia del libre ejercicio de su derecho, con arreglo al artículo 1.º del Real decreto, sino por concierto o confabulación encaminados a atacar la libertad de la cátedra o el derecho de los que a ella quieren asistir.

Art. 4.º El hecho de dejar de asistir todos los alumnos a una cátedra en un mismo día, no bastará para que se considere cometida la coacción escolar a que se refiere el artículo anterior, ni podrá un profesor por sí solo hacer esa calificación.

Sólo la Junta de Facultad, convocada con urgencia por su decano, y constituida en Consejo de disciplina, tendrá competencia para hacer esa declaración y para adoptar la medida e imponer los correctivos que estime necesarios para establecer la libertad de la cátedra y la normalidad universitaria.

ESTADÍSTICA DE LA GUERRA

Quince millones de bajas

La Cruz Roja de Ginebra ha hecho el resumen de las bajas ocurridas en la lucha mundial hasta fin de Junio.

He aquí las cifras, aterradoras; y tengase en cuenta que faltan las de la ofensiva austroralemana en Rusia, y las de las últimas operaciones contra Serbia y Montenegro, y las de Italia:

Francia ha tenido hasta el 25 de Junio próximo pasado 460.000 muertos, 660.000 heridos y 180.000 prisioneros. Total fuera de combate, 1.300.000 hombres.

Inglaterra: Muertos, 180.000; heridos, 200.000; prisioneros, 90.000. Total fuera de combate, 470.000.

Rusia: Muertos, 1.150.000; heridos, 1.680.000; prisioneros, 850.000. Total fuera de combate, 3.780.000.

Bélgica: Muertos, 49.000; heridos, 49.000; prisioneros, 15.000. Fuera de combate, 113.000.

Alemania: Muertos, 1.630.000; heridos, 1.850.000; prisioneros, 820.000. Total fuera de combate, 4.300.000.

Austria: Muertos, 1.610.000; heridos, 1.865.000; prisioneros, 910.000. Total fuera de combate, 4.385.000.

Turquía: Muertos, 110.000; heridos, 140.000; prisioneros, 95.000. Total fuera de combate, 345.000.

Los totales de las bajas de los países en guerra hasta el 25 de Junio del año que acaba de expirar son:

Muertos, 5.289.000.
Heridos, 6.444.000.
Prisioneros, 2.960.000.
Fuera de combate, 15.693.000.

Los rusos

Las operaciones en el frente meridional.

París 9.—El corresponsal de «Le Temps» en Petrogrado dice que para facilitar sus operaciones en la región del Styr, los austroralemanes organizan una base fortificada en Kovel y construyen un nuevo ferrocarril que una esa ciudad con Ráfaowka. Al mismo tiempo prolongan la línea Kovel-Vladimir-Volinsky, uniéndola a la red de caminos de hierro de Galitzia.

La toma por los rusos de las alturas de Sadagoura, que se encuentran solamente a una docena de kilómetros al Nordeste de Czernowiz y dominan la capital de la Bukovina, situada en un ancho valle, no sólo permite a los mos-

...

...

...

...

...

...

DINERO!

SE OFRECEN partidas de dinero para 1.ª hipoteca.
SE DESEAN partidas de dinero en 1.ª hipoteca.
SE FACILITAN cantidades en pagarés o Letras con buenas firmas.
SE NECESITAN cantidades en pagarés o Letras con buenas firmas.

Compra-venta de fincas rústicas y urbanas

Hay varias casas para vender en Mahón, San Luis, Lludenas y Villa-Cárlos.
Informarán:

Plaza Miranda, 4.—Mahón

De 1 a 3 tarde todos los días laborables y festivos.
Rapidez, reserva y precisión.

PIMENTON selecto especial para EMBUTIDOS

Clases de absoluta confianza de la nueva cosecha, se acaban de recibir en la Casa

J. CODINA.—Plaza Príncipe, 10

Especiería fina de la mejor calidad.

PIANOS

DE CUERDAS CRUZADAS

Sublime marca

R. MARISTANY

A plazos 5 DUROS mensuales

10 años garantía con certificado. (Precio de coste) fijo e invariable.

Casa fundada en 1870

Nota importante: Ventas en las mismas condiciones de a plazos para toda España. Se remite gratis a quien solicite el catálogo de modelos y nota de precios.

18, Plaza Cataluña, 18

BARCELONA

Referencia, M. Beltrán Llabrés, San Fernando, 34—Mahón

covitas amenazar esta ciudad, sino las principales vías de comunicación que la ligan con Zateciki y Kolamyá.

Dada la gran importancia estratégica de toda esta región, los austroalemanes, durante el período de su dominio en la Bukovina septentrional, han elevado una red de poderosas fortificaciones, dispuestas en muchas filas sucesivas, y concentraron fuerzas considerables.

Los refuerzos enviados consisten en tropas trasladadas del teatro balcánico, pues entre los prisioneros recientemente hechos se encuentran soldados alemanes procedentes directamente de Servia, y también formaciones nuevas.

Se debe esperar una resistencia metódica y encarnizada de los austroalemanes al avance de los rusos, que probablemente no podrá lograrse más que con mucha lentitud en un frente tan fuertemente organizado. De ahí los continuos contraataques que tienen por objeto guardar las posiciones austroalemanas actuales.

Acaso el general Mackensen trate de atacar a los rusos de fianco en el Sur, para atraer hacia él una parte de las fuerzas que amenazan los puntos vitales de la Galitzia.

Las operaciones rusas en la región de Tchartorink y en el Alto Strypa, entre Rokhatin y Brooy, están conducidas con éxito en la dirección de Doubno-Rovno.

Crédito Mercantil de Menorca

Cobro y descuento de cupones, dividendos y títulos amortizados pagando los de Estado veinte días antes de su vencimiento.

Compra y venta de valores, oro y moneda extranjera.

Pagamos los cupones: Cédulas Argentinas y Uruguay vencidos el 1.º Enero y 31 Diciembre próximos.

Pagamos el dividendo del Banco de España.

Banco de Menorca

Pagamos el cupón de la Deuda Perpetua al 4 por 100 Interior vencimiento 1.º Enero 1916

Lorenzo Pons Marqués

Médico especialista en las enfermedades de los ojos

Premiado por la Real Academia de Medicina de Madrid. Socio correspondiente de la misma. Director del Dispensario Oftalmológico Municipal.
Consulta: De 1 a 3 y de 7 a 8.

Arcuiny, 18.

CASINO DEL CONSEY

A tenor de lo que dispone el párrafo tercero del artículo 54 del Reglamento de esta sociedad, se convoca junta general ordinaria para el próximo domingo día 16 de los corrientes, a las once y media de la mañana, para la aprobación del balance del cuarto trimestre del año próximo pasado.

Mahón 12 Enero de 1916.—El Secretario, B. Cebal.

OBLIGACIONES DEL AYUNTAMIENTO DE MAHON

Se venden por menos de su valor nominal: cinco de las de 6 por ciento y ocho de las de 5 por ciento, cuyos cupones se pagan con puntualidad.
Informarán: Calle Nueva n.º 37.—Mahón.

Plumas stilográficas MONTBLANC

Las mejores entre todas las conocidas. Variedad de clases y precios

Véndense en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

VEDADO

Queda terminantemente prohibido el transitar y cazar por dentro la finca San Isidro de este término municipal, la cual estando materialmente cerrada por pared y cancela, no exenta a ignorancia y da por ende lugar a la consiguiente denuncia del infractor, siempre que carezca del necesario permiso escrito del dueño de la citada finca.

Un como de abusos me obligan a la repetición del presente anuncio.
El Propietario

Casino LA UNIÓN

A petición de varios señores socios de este Casino, se convoca a Junta General extraordinaria para el domingo 16 de Enero a las doce de la mañana al objeto de tratar la modificación de la cuota de conformidad con el párrafo 3.º del artículo 29 del Reglamento porque se sigue esta Sociedad.

Mahón 29 de Diciembre 1915.—El Presidente, Cristóbal Gomila.

CRÉDITO MERCANTIL DE MENORCA

De conformidad con el artículo 16 de los Estatutos sociales se convoca a Junta General ordinaria para el día 18 del corriente a las 3 y media de la tarde en el local social para la aprobación de Balance y cuentas del ejercicio.

Para tener derecho de asistencia deberán depositarse previamente las acciones en Secretaría.

Mahón 3 Enero 1916.—El Secretario, P. Pons Vidal.

LA ELÉCTRICA MAHONESA

De conformidad con lo prevenido en la Escritura Social, se convoca a los señores Accionistas a la Junta general ordinaria que tendrá lugar el día 31 de los corrientes a las 5 de la tarde en la Central Eléctrica, para la aprobación del Balance y cuentas correspondiente al ejercicio finido en 31 de Diciembre último.

El derecho de asistencia se hará constar, depositando previamente y con dos días de antelación al fijado para la junta, las acciones, en poder de la Gerencia.

Mahón 4 Enero 1916.—Francisco F. Andreu y Cia.

«LA MARÍTIMA»

Compañía Mahonesa de Vapores

De conformidad con el artículo 21 de los Estatutos Sociales, se convoca Junta General ordinaria de señores accionistas para el día 25 de Enero actual, a las cuatro de la tarde, en el domicilio social.

Se recuerda a los señores accionistas, que, según el artículo 22 de los Estatutos sociales referidos, para asistir a las Juntas generales deben proveerse de papeleta de entrada, que les será expedida en las oficinas de la Compañía hasta 24 horas antes de la anunciada para la Junta, y no tendrán derecho a papeleta de entrada los accionistas cuyas acciones no hayan sido inscritas a su nombre en el registro de la Sociedad con fecha anterior a la convocatoria de la Junta.

Mahón 8 de Enero de 1916.—P. A. de la J. D. El Secretario, Guillermo Gollions. V.º B.º. El Vice-Presidente, Juan Victory.

BANCO DE FERRERIAS

Alayor

Se convoca a los señores accionistas de esta Compañía a junta general ordinaria para el domingo día 30 del actual a las dos de la tarde, en el local social de esta villa, a fin de aprobar la Memoria, Cuentas y Balances del ejercicio terminado en 31 Diciembre último, acordarse la distribución de beneficios y proceder a la renovación estatuida de cargos de las Juntas, proveyendo además el de Secretario de la Junta Directiva por fallecimiento del que lo desempeñaba.

Para tener derecho de asistencia precisa depositar las acciones en las cajas de este Banco antes del día señalado.

Alayor 8 Enero de 1916.—Por A. de la J. de G., Lorenzo Pons Sirio.

Club Mahonés de Foot-ball

Partidos que se jugarán mañana domingo 16 del actual en la Plaza de la Expansión:

A las dos «Triunfo» y «Vizcaya».

A las tres y media «Velo» y «Balear».

Mahón 14 Enero de 1916.—P. A., El Secretario, Asturo Sintés.

Exploradores de España

Orden para el día 16 Enero 1916.

Reunión: a las 8 30 horas.

Marcha: a S'Ustrá.

Prácticas: Telegrafía con banderas, reconocimientos, orientación, bipodes y camillas.

Juegos: «La carrera del bordón» y «La persecución».

Regreso: a las 16 30 horas.

Mahón 14 enero 1916.—El Jefe de Tropa, Lorenzo Lafuente.

Ayuntamiento de Mahón

Formado el Alistamiento de los mozos sujetos al Reemplazo del Ejército del año actual, queda expuesto al público por espacio de ocho días, en estas Casas Consistoriales, a fin de que los interesados pueden presentar las reclamaciones a que haya lugar ante el Ayuntamiento de mi presidencia, el día treinta del corriente, a las doce de su mañana, en que se reunirá en sesión extraordinaria para proceder a la rectificación del citado Alistamiento.

Mahón 15 de Enero de 1916.—El Alcalde-Presidente, P. G. de Moncada.

DELMAR

Ayer todo el día persistió el duro vendaval; hoy ha calmado algo.

—A la una y media de ayer tarde llegó el vapor «Isla de Menorca» procedente de Barcelona y Alcudia.

Tuvo penosa travesía desde Alcudia a este puerto; principalmente cerca de la isla del Aire capeó el temporal.

Ha quedado terminada la instalación del servo-motor a bordo de dicho buque habiendo sido inutilizado durante el viaje de Barcelona a esta con excelente resultado.

—Ayer debía salir de Barcelona para Palma el vapor «Monte Toro», para sustituir al «Ciudadela», que desde Palma irá a Barcelona a limpiar calderas y fondos en el dique de aquel puerto.

El «Monte Toro» llegará mañana a Ciudadela.

—En Barcelona se efectuaron ayer las pruebas de máquina del vapor «Menorquina» en alta mar, después de rasado y pintado.

El citado buque saldrá hoy de la ciudad condal y llegará mañana en sustitución del «Monte Toro».

—Procedente de Palma, ha fondeado esta madrugada el «Mahón», que marchará esta noche a Barcelona.

ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL.—No podemos hoy dejar nuestro comedid, si tuviéramos que hacer la crítica de la hermosa composición musical «Maruxa» debida a la inspiración del maestro eminente don Amadeo Vives y al literato don Pascual Frutos, la letra.

Ejercemos sólo de cronistas y por lo mismo podemos registrar un éxito resonante y clamoroso alcanzado anoche por la obra y por cuantos actuaron para interpretar.

Las señoras Pastor y T. fé, los señores Carbonell, Nadal y Vives, acerbados, afinados, animados por el sentimiento, identificados con sus papeles, llevados de la inspiración, se mantuvieron valientemente a la altura de los buenos artistas, tanto en el concepto de cantantes como en el de actores.

La señora Ruiz y el coro general colaboraron al éxito.

Muy bien por la orquesta que en sólo dos días, inteligentemente dirigida por don Cosme Bauzá, sabe aprender para ejecutarla magistralmente una partitura de la magnitud de «Maruxa».

El que podemos llamar nuestro escenógrafo, el artista mahonés don Francisco O'Ve, ha enriquecido su museo escenográfico con los preciosos decorados que exhibió para el estreno de «Maruxa».

El maestro electricista señor Carreras cumplió como busco en la parte de efectos de luz a él asignados.

Orquesta, escenógrafos y electricistas describieron admirablemente la tempestad del segundo acto.

El público hizo repetir algunos números y llamó con entusiasmo a los artistas, al maestro Bauzá, al escenógrafo O'Ve, mercedores de la ovación que se les tributó; también felicitemos al Director artístico don Emilio Daval y al que si bien entre bastidores se desvive para que la «máquina» funcione perfectamente, a empresario don Emilliano Be'Ver. «Maruxa» se cantará hoy y también mañana por la noche por una vez.

Mañana por la tarde se pondrán en escena «Las novias de León» «La vebrada de la Paoma» y «La gaita de Quirico».

En unos grandes funciones tarde y noche.

CASINO DEL CONSEY.—Funciones para estos días.

Esta noche: «El amigo Mequides» y «La niña de los besos»; función popular, precios económicos.

Mañana por la tarde «El conde de Luxemburgo». Por la noche «La niña de los besos», «Los campesinos» y «Los guapos».

El lunes por la tarde estas mismas obras y por la noche «El conde de Luxemburgo».

NUEVO CINE.—Se efectúan programmas para a función de hoy y las dos de mañana y pasado. Proyección de la hermosísima película en cuatro partes «El temerario Borja». Bases después de las secciones con premio esta noche para a pareja que mejor disfrazada se presente.

CINE MODERNO.—Para hoy siete estrenos en reñeros la grandiosa cinta de 2.250 metros «El orgullo de un nombre», seis partes, marca Corona Central.

Mañana dos secciones, última proyección del episodio histórico «Espanacón».

El lunes dos secciones y por última vez «El orgullo de un nombre».

Sordeo de regalos en las primeras secciones de mañana y pasado y bailes de pués de las segundas.

ATENEO DE VILLA-CARLOS.—Mañana se pondrá en escena las obras «Amor de madre» (dos actos) y «La demanda de casamiento», (un acto).

Luego habrá juegos de prestidigitación.

CRÓNICA LOCAL

COMITÉ MUNICIPAL

UNION REPUBLICANA

Se convoca a los señores vocales que lo componen, a una reunión que tendrá lugar el domingo 16 del actual a las 11 de la mañana en la Casa del Pueblo con objeto de elegir un vocal que represente al Distrito en el Directorio, por la vacante del señor Orfila Seguí, y determinar la conducta del partido en las próximas elecciones generales.

Mahón 13 Enero de 1916.—El Presidente, Pedro Pons Sitges.

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

Mesa revuelta

Barcelona 14, 6 15.

(Recibida con retraso)

Se comenta una conferencia que han tenido los señores Maura y Gonzalez Besada.

En las sifueras de Madrid un hombre ha muerto de hambre y de frío.

Ha fallecido el señor Sanchez Román. Se ha nombrado al señor Eguitier gobernador del Banco de España.

En breve se hará una emisión de obligaciones del tesoro por valor de ciento cincuenta millones de pesetas.

Se asegura que el gobierno prepara medidas trascendentales para hacer frente a la cuestión de las subsistencias.

Un caballero que no quiere darse a conocer ha entregado sesenta mil duros para que se inviertan en la campaña contra la mendicidad que se hace en Madrid.

Se han entrevistado los representantes de los patronos y de los obreros albañiles de Barcelona y se aceptaron en principio las bases para un arreglo. La solución definitiva se confiará a una comisión mixta.

Los arquitectos y los obreros se muestran satisfechos con estas condiciones.

Los patronos carboneros han aumentado los jornales en cincuenta céntimos y también los carreteros espontáneamente han añadido un plus semanal de cinco pesetas.

Los de otros oficios transigen igualmente.

Si la Junta de Subsistencias de Barcelona acuerda medidas acertadas se cree que pronto volverá la normalidad.

DE LA GUERRA

Crónica

En el senado francés el Presidente señor Dubosch tomó posesión del cargo y pronunció un discurso patriótico de altos vuelos con arreglo a los conceptos siguientes:

Se han frustrado las esperanzas del enemigo, pero no hemos realizado las nuestras y esto nos enseña que la vanidad es peligrosa; sólo tienen valor las decisiones energicas.

En este nuevo año debe haber una decisión, una dirección, una voluntad y un objetivo que será el triunfo de Francia.

Después de elogiar al país y al ejército, el Presidente del senado francés censuró a los rebeldes, a los que ocultan sus bienes y a los que hablan de paz por miedo o por egoísmo.

Francia no quiere la paz sin la victoria.

También en el congreso francés el Presidente Deschanel pronunció un discurso patriótico y vibrante. He aquí las ideas que desarrolló:

La paz en estos momentos significaría una nueva guerra en el porvenir.

Napoleón dijo que antes que toda idea vencería el sabio. Nosotros podemos afirmar que la fuerza permanecerá pero que la justicia es inmortal en Francia.

En el parte dado en París a las tres de la tarde se dice que en el Somme y el Oise ha fracasado un golpe de mano que intentó el enemigo y en la Champaña han sido rechazados dos ataques.

Al atacarnos con gases asfixiantes en el sector de Fargas cambió la dirección del viento y las nubes venenosas volvieron a las trincheras alemanas.

El bombardeo es general en todo el frente.

París, once noche.—En el Artois destruimos unas trincheras alemanas; en la carretera de Lille a Roye fué destruída y deshecha una columna enemiga y en la Champaña capturamos un convoy.

En el Argonne hicimos volar unas minas y causamos numerosas bajas al enemigo.

La prensa considera que la toma de Lovén por los austriacos inicia el periodo agónico de Montenegro; los diplomáticos acreditados en Cetigne han marchado a Scutari. Les seguirá el gobierno.

Cettigne, que está batido por los fuegos de los austriacos, resiste hasta ahora. Se anuncia un ataque de los austriacos hacia Antivari.

Los contingentes rusos que operan en la Bukovina han recibido refuerzos considerables y han reanudado la ofensiva. Durante la última semana los imperios centrales tuvieron diez mil heridos y doce mil prisioneros.

En el Mar Negro han sido echados a pique un submarino y dos veleros turcos.

Siguen las contradicciones en lo relativo al ataque a Salonica que proyectan los germanos búgaro-turcos. Se ha oído cañoneo hacia Doiran.

Los aliados están convencidos de que deben enviar refuerzos a Montenegro.

En Bukarest se ha descubierto un complot contra el tsar Fernando de Bulgaria.

El almirantazgo inglés ha publicado una nota de los destrozos causados durante el año en las defensas alemanas de la costa báltica. Los daños son cuantiosos.

Las tropas inglesas han desbordado ambas orillas del Tigris y han derrotado a los turcos en dirección a Hamadani.

El gobierno alemán ha dispuesto que se incorporen a filas todos los hombres hasta la edad de cuarenta y cinco años residentes en Suiza.

La enfermedad de Guillermo, emperador de Alemania, se agrava de tal manera que el Kromprinz ha tenido que asumir el mando como jefe supremo del ejército.

La reina de Grecia ha marchado a Berln.

En Tiflis se han arrojado bombas al Presidente del Consejo de ministros quien resultó ileso.

Un aviador alemán que voló sobre el territorio de Holanda fué tiroteado y huyó.

Roma.—La artillería se bate en el Isonzo y en Montefalcone.

Barcelona 14 23 40.

Dos traidores.—Expulsión.—Política inglesa.

Ginebra.—Se ha iniciado un informe para juzgar a dos coroneles suizos acusados de alta traición por haber facilitado a los agentes alemanes noticias relativas a las posiciones francesas próximas a la frontera suiza.

En el Reichstag dos socialistas han votado la expulsión del compañero Lebnbeckt.

Londres.—En la cámara de los Comunes se ha demostrado que en 1915 ocurrieron 2411 quebras mientras que en 1913 hubo 2687.

La aprobación del proyecto de servicio militar obligatorio en la cámara de los Comunes prueba que esta ley no encontrará oposición en la de los lares.

Tan magnífico resultado se debe a la retirada de la oposición irlandesa y al convencimiento de que sólo se trata de una necesidad de la guerra, necesidad que se atiende sin perjudicar la libertad industrial.

Los mineros han acordado abstenerse de toda intervención en vista de que la mayoría del país es favorable al servicio militar obligatorio.

En las Indias se han sorprendido cartas y documentos que excitan a la rebelión contra Inglaterra.

De Oriente

Petrogrado (oficial).—Al sur del Shípa han sido rechazados dos intentos ofensivos del enemigo.

Hemos ocupado nuevas trincheras en esta región y también en la de Czernowitz.

Se confirma que en el Mar Negro los barcos rusos hundieron a un submarino y dos veleros.

Algunos aviadores austriacos han

bombardeado la plaza de Salónica sin causar daños.

Tokio.—El Mikado ha recibido en acto de audiencia al gran duque ruso Miguel.

Se han cambiado condecoraciones y se ha celebrado un banquete en el que se afirmó la amistad entre Rusia y el Japón.

El Mikado estará siempre con los aliados.

Londres.—Los rusos han detenido la contraofensiva enemiga en el sur y han avanzado en dirección a Rumania.

Un ejército de 200 000 austriacos que atacaba Cettigne se ha apoderado de la plaza.

Los aliados sólo se ocupan de ver la manera de librar de una campaña de extermínio a los serbios refugiados en Albania.

Respecto al ataque a Salónica continúan las noticias contradictorias; unos lo creen inmediato y otros opinan que va para largo.

Se oye cañoneo hacia Doiran. Roma.—Ha sido hundido un barco explorador austriaco.

También cerca de Cattaro un submarino echó a pique un crucero austriaco. Dicen de Durazzo que han aparecido los cadáveres de algunos marineros.

Los turcos han dado la relación de un numeroso botín que suponen cogido a los ingleses en Seddul Bark.

En Occidente

Londres.—Han desaparecido cuatro aeroplanos ingleses que el día 12 realizaron un raid sobre las líneas alemanas. Estos aeroplanos se incendiaron.

Un ataque del enemigo a la línea de Givenchy ha sido rechazado.

El comandante alemán de El Camerón ha dado un decreto para trasladar a la colonia española el tesoro alemán y el material de guerra.

Lisboa.—Un incendio que se creyó intencionado ha destruído un depósito y talleres de uniforme para el ejército y ha causado pérdidas cuantiosas.

París, tres tarde.—Débil actividad por parte de la artillería.

Al sur del Somme las patrullas atacaron a otra enemiga que dejó dos muertos y un herido.

En la Champaña dispersamos algunos grupos.

París, once noche.—En Bélgica está en acción la artillería; destruimos un depósito de municiones por medio de una triple explotación.

Al norte del Aisne cañoneamos una columna de aprovisionamiento y en la altura 102 hicimos saltar las defensas alemanas por medio de una contramina.

En el Argonne y en Mosa se bate la artillería.

Desde Basilea se oye un vivísimo cañoneo.

Se sabe que los dos coroneles suizos acusados de alta traición todas las noches comunicaban a los agregados militares alemanes las disposiciones adoptadas por los aliados en la frontera. Les denunció un diputado.

El consejo federal ha deliberado durante dos horas acerca de este asunto.

A la Rochelle ha llegado un marinero español superviviente del naufragio del «Bayo», barco que se hundió por haber chocado con una mina.

El señor Cemencau, regresado del frente, tiene confianza absoluta en la victoria.

A pesar de que en Berlín lo niegan se sabe que el Kaiser se ha agravado y que su familia no se aparta del lecho en que aquél yace.

La colonia griega de París ha dirigido un mensaje al Rey Constantino y en el documento expresa la simpatía por los aliados.

En Colonia han sido fusilados cuatro mujeres y dos hombres belgas acusados de espionaje.

Crónica Nacional

Barcelona 15 6 15.

Política, huelgas y subsistencias. Barcelona.—Las huelgas siguen igual. Se ha puesto en libertad a dos

detenidos. Las tropas siguen acuarteladas.

El señor Alba ha dirigido una circular a los gobernadores en la que les reitera la necesidad de que se cumplan los requisitos legales que reglamenten la inspección de los obreros.

Extraña el Ministro que los patronos metalúrgicos se nieguen a reconocer los sindicatos, lo que hace difícil la solución.

En el próximo consejo se leerán la ley y reglamento del trabajo textil de mujeres y niños, proyecto que se presentará al parlamento.

El gobierno excitará a las Juntas de subsistencias para que cumplan lo legislado.

Consejo

En la presidencia se celebró ayer un consejo que duró tres horas largas. He aquí el informe del señor Alba a la prensa.

La mayor parte del tiempo se dedicó a las cuestiones obreras y de subsistencias.

Examinamos el informe de la provincia y seguiremos este examen en los consejos sucesivos.

Procuraremos unificar el problema que afecta a varios ministerios y darle forma legal.

El señor Amós Salvador presentó un plan general de obras públicas que se estudiará.

Yo, añadió el señor Alba expuse la situación de Barcelona.

Se aprobaron expedientes.

De viaje.—Fallecimiento

Pablo Izquierdo ha marchado a Valencia para asistir a un mitin conjunccionista.

En Texas ha fallecido el general Huerta, expresidente revolucionario de México.

PUBLICACIONES

Se ha recibido el cuaderno número 45 de la magnífica publicación «La Guerra Ilustrada» y el número 55 de «La Guerra Europea», publicada esta última por el insigne novelista español don Vicente Blasco Ibañez.

Pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva al precio de 40 céntimos la primera y 50 céntimos la segunda.

Para nuestros lectores

CUPON REGALO

LA VOZ DE MENORCA deseando que sus numerosos lectores de dentro y fuera de la población puedan tener un grato recuerdo de este periódico en sus casas, les ofrece casi gratuitamente una hermosa ampliación fotográfica inalterable, tamaño 30 por 40 centímetros, sobre fina cartulina «Bristol», de 50 por 65.

Para ello, hemos firmado contrato con los talleres fotográficos de J. Luque, Colegiata, 5, Madrid, y deseando que cada ampliación venga ya perfectamente retocada y libre de todo gasto, sólo exigiremos tres pesetas noventa y cinco céntimos por dicho concepto.

Es decir, que entregando en esta administración tres noventa y cinco pesetas acompañadas de una fotografía y diez cupones como el que publicamos más abajo, podrá recibirse sin otro gasto la referida ampliación.

Si el retrato es de más de una persona, habrá de abonarse una peseta por cada persona más.

Quienes lo deseen pueden ver muestras de estas ampliaciones en nuestra Administración, calle Nueva.

DIEZ CUPONES

como el presente dan derecho a una ampliación fotográfica, regalo de LA VOZ DE MENORCA

Tipografía Mahonesa Calle Nueva.

Entre la afición deportiva menorquina despierta gran interés y entusiasmo el anuncio de los partidos de fútbol que han de jugarse mañana y pasado en la plaza de la Explanada.

En el del lunes día 17 a las tres de la tarde se jugará el campeonato de Menorca y competirán el Primer Equipo de Mahón-Foot-Ball-Club y el «Español» de esta Ciudad.

Agradecemos a digno Presidente de «Mahón-Foot-Ball-Club» la atenta invitación que para asistir al match interesantísimo del lunes nos ha dirigido.

Programa que ejecutará la música militar mañana de 12 a 1 y media en el paseo de Isabel II:

1. «Los Cadejes de la Reina», Pasodoble sobre motivos.—Luna.

2. «Márxas», Gondrón.—Vives.

3. «El Conde de Luxemburgo», Gran Sección.—Lehar.

4. «Los Quijotes de 70 de Linares», de 1611. Sardaña, (1.ª vez).—Péñava.

5. «La a torost va del Garboso», Pasodoble torero, (1.ª vez).—Cosme Bauzá.

La Comisión Provincial acordó informar favorablemente el expediente promovido por el Ayuntamiento de San Luis en solicitud de que se le autorice para establecer arbuños extraordinarios a fin de cubrir el déficit que le resulta en el presupuesto. También se informó favorablemente la solicitud del concesionario de una instalación eléctrica de esta ciudad para realizar varias modificaciones.

En el vapor correo que llegará mañana de Barcelona, son esperados buen número de reclutas que vienen a incorporarse a filas.

A bordo del vapor «Isla de Menorca» llegaron ayer ocho pasajeros procedentes de Barcelona y cinco de Alcudia.

En el vapor «Mahón» han venido de Palma esta madrugada 21 pasajeros, entre ellos 19 reclutas.

El gremio de maestros barberos participa a sus parroquianos y al público en general que el lunes como fiesta de San Antonio todos los establecimientos agremiados cerrarán sus puertas a las doce del día.

Casa Buenaventura COLONIA GUILLERMINA PERFUME GRATO Bastión, 23.

A los que se quejan de falta de apetito deber vuestro es recomendarle tomen «Calcarols», no tiene similar entre todos los reconstituyentes.

NODRIZA.—Una que reside en la calle de San Pablo número 18, leche de pocos días, desea encontrar criatura para amamantarla en casa de los padres.

JAIME GOMILA MÉDICO

Medicina general y enfermedades del hígado, estómago e intestinos.

Consulta de 11 a 1 los días laborables. Calle Bastión número 20, esquina a Moreras.

NODRIZA.—Se ofrece una, para criar en su casa. Leche fresca cinco días. Informes: calle San Pedro 57, Villacarlos.

SE COMPRAN.—Colchones grandes y pequeños de lana, pagándose a buen precio.

Se pasa a domicilio y para recados Calle del Carmen 81.

PÉRDIDA.—En la calle de Isabel II se perdió un pendiente con un brillante. Se gratificará a la persona que lo entregue en esta imprenta.



Agua imperial



ALCALINA DIURÉTICA

Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

Impresiones en tinta comunicativa

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas. Tintas, etc.

Precios económicos

Rapidez en servir los encargos

Crema Kaiser

Cuando los productos de la industria nacional son mejores y más económicos que los extranjeros, deb n preferirse, ya que con ello no hacemos otra cosa que cumplir el deber elemental de mi-
KAISER es la mejor de todas las cono-
ciar por el propio interés. La crema **KAISER** das. Fabricada a base de esencia y cera pura, con aparatos modernos y primeras materias de calidad superior, como puede apreciarse a simple vista suaviza el cuero, lo hace impermeable y da al calzado un brillo rápido, intenso y duradero, como ningún otro producto ha podido alcanzar jamás. La leyenda de que las cremas que arden queman el calzado, es una burda invención de los que fabrican betunes a base de agua, de ácidos y de sales que corroen el cuero y que siendo solubles al contacto del agua e de la humedad ensucian los vestidos y cuanto tocan. Por lo tanto, debéis, re-
chazar los betunes que **KAISER** elaborada con materias cerosas, que son no arden. La crea **KAISER** zombustibles, arde, pero no quema el calzado, antes al contrario, lo suaviza, lo hace impermeable y lo defiende de la humedad. El que la prueba una sola vez, rechaza siempre todas las demás.
No gastéis **KAISER** QUE NO ENDURECE LA PIEL Y ECONOMI-
za que crema **KAISER** ZA EL CALZADO.

DE VENTA EN TODAS PARTES

Fabricante, MANUEL ALBIAC, Tarragona.

Venta al por mayor en Mahón: don LORENZO MIQUEL, calle Arravaleta, 18. Venta al detall en todos los buenos establecimientos.

AGUA DE SOLARES

Premiadas con altas recom-
pensas en todas las Exposi-
ciones a que han concurrido.

GRAN PREMIO en la Ex-
posición Hispano Francesa en
Zaragoza.

DE EXCELENTES RESULTADOS PARA LAS EN-
FERMEDADES DEL ESTOMAGO Y NERVIOSAS

Pídase en las comidas

La mejor Agua de mesa

Proveedor de la Real Casa
y de la Compañía Internacional de los coches camas

De venta en Farmacias,
Droguerías y Depósitos de
Aguas minerales.

Concesionario exclusivo
para Cataluña y Baleares, Fe-
derico Muñoz Rosellón, 222,
bajos, Barcelona.

Depósito en Mahón:

Eduardo Cabrió

Cardona y Orfila, 11

EL HOGAR Y LA MODA

El periódico más económico del mundo

Por 2 REALES AL MES

- Un número semanal de EL HOGAR Y LA MODA.
- Un cuaderno semanal de NOVELA, mora e interesante.
- Un cuaderno semanal de DICCIONARIO ENCICLOPÉDICO.
- Un cuaderno semanal de HISTORIA DE ESPAÑA.

Entre Periódico, Novela, Diccionario e Historia

13 CUADERNOS AL MES POR 2 REALES

140 páginas de lectura semanal para la familia

EL HOGAR Y LA MODA de, además,

PATRONES CORTADOS

de, además, bonitos y prácticos

REGALOS MENSUALES

consistentes en máquinas de coser, vaguillas, cortes de trajes, piezas de tela, etc., a que pueden optar todos los suscriptores.

Todo por los 2 reales al mes

Llene V. el adjunto cupón y mándelo a

"El Bazar" de Francisco Pons Carreras
HANNOVER, 11 - MAHON

quien en el acto le dará unas muestras gratis.

H-y que advertir que los que se suscriban ahora
podrán, en muy poco gasio, empezar a coleccionar
los libros de este cuaderno primero.

Don _____ que habita
en _____ provincia de _____
calle _____ número _____ piso _____
deseará recibir unas muestras gratuitas de EL HOGAR
Y LA MODA y su Biblioteca.



Aquí he de encontrar el libro que busco, pues en la colección de MANUALES GALLACH que constituye la mejor "Biblioteca útil y económica de conocimientos enciclopédicos" y en la que colaboran los más eminentes autores, se encuentran temas interesantes lo mismo para el abogado, agricultor, médico, etc., etc., que para el obrero estudioso que desee cultivar su inteligencia en las ARTES, CIENCIAS E INDUSTRIAS.

La colección consta hoy de 103 «Manuales».
Véndese al contado y a plazos. Pueden adquirirse también los «Manuales» sueltos.

TIPOGRAFIA MAHONESA, calle Nueva

Agua Asdrubal

Especial para curar

Diabetes - Bazo - Hígado - Riñones - Estómago

Pedirla en las principales farmacias.

El Teatro de los Niños

C. B. NUALART

Juguete instructivo que participa de interés pictórico, literario, trabajo manual y finalmente educativo.

El «Teatro de los Niños» está al alcance de todas las fortunas, no pierde nunca su interés, pues como en los teatros de verdad, renueva constantemente con estrenos y cada uno de estos es sólo cuestión de unos céntimos.

El cuaderno «Teatro-Escenario» contiene:

- La boca del teatro con su proscenio.
- El escenario
- El telón de boca
- Los bastidores de boca.
- La pantalla de luz
- Taquillaje e instrucciones.

Esto, que el niño ha de comprar una sola vez, se adquiere por dos pesetas. Cada cuaderno, conteniendo una obra, comprende una comedia en dos actos, dos decoraciones compuestas de tres o cuatro telones, los personajes adecuados, instrucciones generales, el libreto, etcétera.

Precio: 1'50 pesetas cada cuaderno.

OBRAS PUBLICADAS

- «El alma de las ruinas» (2 actos).
- «El mercader de Venecia» (2 actos).
- En breve se publicarán otras.

Ha llamado poderosamente la atención nuestro teatro. El efecto plástico de las decoraciones es sorprendente, y todo el mecanismo está resuelto de una manera definitiva.

Una representación puede ser ejecutada a la perfección por dos niños. La comedia está impresa de modo que pueda cortarse cada parlamento; éstos están numerados y basta que uno de los niños actores se quede con los números impares y el otro con los pares.

Es un juego que incluye el libro, la acción, la visión práctica y el trabajo.

Hay un modelo especial de lujo que contiene el teatro montado y plegable, con dos obras de los actos, cuyo decorado está ya recortado y listo, todo dispuesto para efectuar las representaciones, pudiendo guardarse siempre en un lindo estuche.

Pésalos diez cada caja.

Véndese en esta ciudad en la «Tipografía Mahonesa, calle Nueva»

NOVEDADES LITERARIAS

Ultimos libros recibidos en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

- «El sentido común y la guerra», por G. Bernard Shaw. 2'50
- «Los últimos días de Kante», por Tomás de Quincey. 1'00
- «Política Hispano-Americana», por Francisco Arderius. 3'50
- «Jesús de Nazareth», por Edmundo Gonzalez Blanco. 3'00
- «El alma nacional», por el Marqués de Dosfuertes. 3'50
- «Los indios vuelven», por Leopoldo López de Sáa. 3'50
- Manuel Gutiérrez Nájera, «Sus mujeres poetas». 2'50